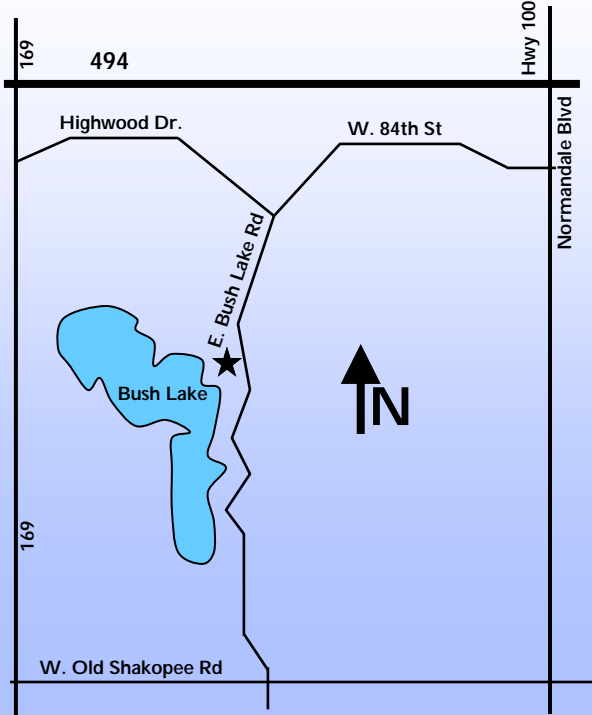


Bush Lake Beach



INSTRUCCIONES PARA LLEGAR A BUSH LAKE BEACH

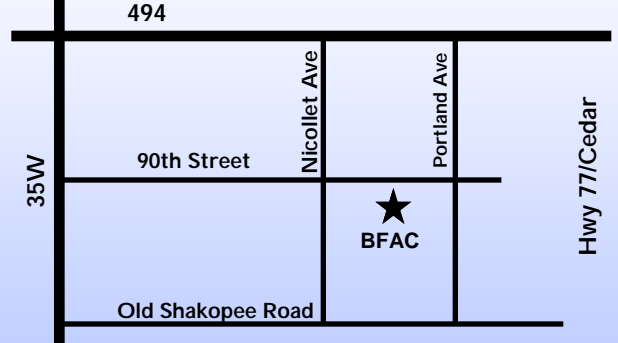
Desde la 169:
Tome la salida de Old Shakopee Road y siga en dirección Este hacia Bush Lake Road. Vaya hacia el Norte por Bush Lake Road. Siga Bush Lake Road hasta East Bush Lake Road y siga por East Bush Lake Road hasta la playa.

Desde la 494:
Tome la salida Hwy 100 y viaje hacia el sur hasta 84th Street. Vaya en dirección Oeste (West) en 84th Street. Pasará por el salto de esquí, subiendo la colina, y continuando por la misma carretera (que se convierte en East Bush Lake Road). Siga hasta la playa.

LOCALIZACIÓN DE BUSH LAKE BEACH E INFORMACIÓN DE CONTACTO

9140 East Bush Lake Road
Bloomington, MN 55438
Teléfono: 952-563-4731 (durante la temporada)

Bloomington Family Aquatic Center



★ **BFAC**= Bloomington Family Aquatic Center (Centro Acuático Familiar de Bloomington) (el mapa no está a escala)

INSTRUCCIONES PARA LLEGAR AL BLOOMINGTON FAMILY AQUATIC CENTER

Desde la 35W:
Tome la salida en 90th Street y dirijase hacia el Este hasta Nicollet Ave.

Desde la 494:
Tome la salida de Nicollet Ave y dirijase hacia el Sur hasta 90th Street.

LOCALIZACIÓN DE LA PISCINA E INFORMACIÓN DE CONTACTO

301 East 90th Street
Bloomington, MN 55420
BFAC: 952-563-4634 (durante la temporada de piscina)

POLÍTICA DE INCLUSIÓN

La ciudad de Bloomington apoya activamente la inclusión de todos los residentes en nuestros programas y servicios. A petición, se harán adaptaciones especiales para permitir que las personas con discapacidades participen en todos los servicios, programas y actividades de la Ciudad de Bloomington. Por favor, llame al 952-563-8877 para más información.



CITY OF BLOOMINGTON MINNESOTA PARKS AND RECREATION

PARQUES Y RECREACIÓN INFORMACIÓN DE CONTACTO

1800 West Old Shakopee Road
Bloomington, MN 55431
www.ci.bloomington.mn.us

Teléfono: 952-563-8877
Fax: 952-563-8715
TTY: 952-563-8740
Correo Electrónico: parksrec@ci.bloomington.mn.us



La Ciudad de Bloomington no discrimina en base a incapacidad en la admisión o acceso a, o tratamiento o empleo en, sus servicios, programas, o actividades. Si usted lo solicita, se proveerá acomodación para permitir a individuos con incapacidades a participar en todos los servicios, programas y actividades de la Ciudad de Bloomington. Si usted lo solicita, esta información puede ser disponible en Braille, letra grande, cinta de audio y/o disco de computador.

Bloomington Family Aquatic Center (Centro Acuático Familiar de Bloomington)



CITY OF BLOOMINGTON MINNESOTA PARKS AND RECREATION

Bush Lake Beach



Bloomington Family Aquatic Center

¡Venga y disfrute el verano en el Centro Acuático Familiar de Bloomington! Disfrute de nuestra entrada gradual con cero profundidad inicial, el tobogán del barco encallado en la playa, las cubetas que arrojan agua, los chorros de agua, los trampolines, los toboganes de caída directa, y el emocionante tobogán acuático en espiral. Si le da hambre, visite nuestros kioscos de concesiones.

POLÍTICA DE ADMISIÓN

Los niños menores de 11 años solamente podrán ingresar al Bloomington Family Aquatic Center si:

- El menor está acompañado por un adulto de 18 años de edad o mayor,
- El menor está acompañado por una persona responsable (hermano/a, o niñera) que tenga por lo menos 16 años de edad y que tenga en el archivo de la piscina el "Formulario de Permiso del Tutor" llenado y firmado por el tutor del menor. La persona responsable no puede estar simultáneamente a cargo de la supervisión de más de cuatro niños entre los 5 y 10 años, o de más de un niño menor de 5 años de edad. El personal recomienda que un adulto o persona responsable se mantenga siempre a una distancia razonable del niño mientras éste se encuentre dentro o cerca del agua.

RESERVACIONES DE GRUPO PARA EL BFAC

Discounted Hay entradas con descuentos disponibles para grupos de más de 20 personas. Deben hacerse las reservaciones con 2 semanas de anticipación. Llame al 952-563-8877 para más información o para hacer una reservación.

FIESTAS DE CUMPLEAÑOS

¡Haga que la fiesta de cumpleaños de su niño sea realmente única, llevándolos al Centro Acuático Familiar de Bloomington! Haga sus reservaciones 2 semanas antes de la fecha de la fiesta. Llame al 952-563-8877 para más información o para hacer reservaciones.



Para garantizar que su visita sea segura y placentera, por favor siga las Reglas a continuación:

Todos los nadadores deben usar traje de baño para bañarse en la piscina.

- * Esto incluye la parte superior e inferior del traje de baño para las mujeres y traje de baño apropiado para los varones.
- * Los niños que usan pañales, deben usar pañales de natación.

No se permiten neveras portátiles, alimentos o bebidas dentro del BFAC, a excepción de las botellas plásticas de agua.

- * Hay kioscos de ventas disponibles dentro de la instalación.
- * Hay espacio disponible para picnic fuera de la cerca de la piscina.

LO SIGUIENTE NO ESTÁ PERMITIDO:

- Consumo de tabaco y alcohol.
- Tubos de buceo (esnórkel), aletas y pelotas.
- Artículos inflables y equipo de flotación con EXCEPCIÓN de los dispositivos de flotación Tipo III aprobados por los Guardacostas de los EE.UU., y siempre con un adulto de 18 años o mayor al alcance de la mano.
- Juegos bruscos y correr.
- Zambullirse del borde de la piscina.
- Heridas abiertas o enfermedades transmisibles.
- Vidrio.
- Animales.

REGLAS PARA EL TOBOGÁN ACUÁTICO:

- Subir las escaleras caminando.
- Una persona a la vez en cada deslizadero.
- Se deben mantener las manos y los pies adentro.
- No zambullirse al llegar al final del tobogán.
- No pararse, arrodillarse, girar o detenerse.
- Usar la escalera más cercana al tobogán.
- Seguir todas las instrucciones de los encargados.
- Los adultos pueden recoger a sus niños en el agua al final del tobogán.

REGLAS PARA LA PISCINA DE CLAVADOS:

- Salga de la piscina de clavados enseguida
- Solamente rebote una vez en el trampolín
- Solamente una persona a la vez en el trampolín
- Solamente una persona a la vez en la escalera
- Nade hacia la escalera más cercana después de zambullirse de los trampolines

Bush Lake Beach

Como componente fundamental del Hyland-Bush-Anderson Lakes Regional Park, Bush Lake Beach ha proporcionado oportunidades excepcionales de recreo a millones de residentes de Minnesota desde 1956. Venga a sentir la arena debajo de sus pies y disfrute de uno de los tesoros de Bloomington.

PERMISOS DE ESTACIONAMIENTO

Para poder estacionar su vehículo en Bush Lake Beach, debe comprar un permiso de estacionamiento diario o de temporada y colocarlo en el parabrisas de su vehículo.

Los permisos diarios se venden solamente en la playa. Para información sobre las tarifas, ver el folleto.

Los permisos de temporada están disponibles tanto en la playa como en las Oficinas de la Ciudad.

Vea el dorso de este folleto para las ubicaciones.



KIOSKOS DE VENTA

Para que disfruten los visitantes de la playa y del parque, hay kioscos de ventas disponibles con todas las golosinas que se puedan imaginar. Pase por un helado o una bebida refrescante.

Los kioscos de venta están abiertos solamente durante el horario de playa.

UNA PLAYA SALUDABLE...

Para la seguridad de nuestros nadadores, microbiólogos certificados analizan el agua de Bush Lake Beach varias veces por semana. Si el nivel de bacterias es demasiado elevado, la playa se puede cerrar.

Todos podemos contribuir para que Bush Lake Beach siga siendo un lugar saludable para nadar...

- Los nadadores que necesiten pañales deben usar pañales de natación.
- Dése una ducha antes y después de nadar.
- No beba el agua de la piscina ni lance chorros de agua por la boca.
- Aproveche los descansos de seguridad para usar los baños.
- Lávese las manos después usar el baño.
- Lávese las manos después de nadar, especialmente antes de comer.

REGLAS DE BUSH LAKE BEACH:

- Los nadadores menores de 11 años de edad deben estar acompañados por un adulto.
- Solamente se puede nadar en la zona autorizada de la playa.
- Artículos inflables y equipo de flotación con EXCEPCIÓN de los dispositivos de flotación Tipo III aprobados por los Guardacostas de los EE.UU., y siempre con un adulto de 18 años o mayor al alcance de la mano.
- No se permiten envases de vidrio.
- Se prohíbe arrojar piedras o arena.
- No se permite correr ni empujar en los muelles.
- Se prohíbe nadar por debajo de los muelles.
- No se permiten perros en la zona de la playa.
- No se permite fumar o consumir alcohol

